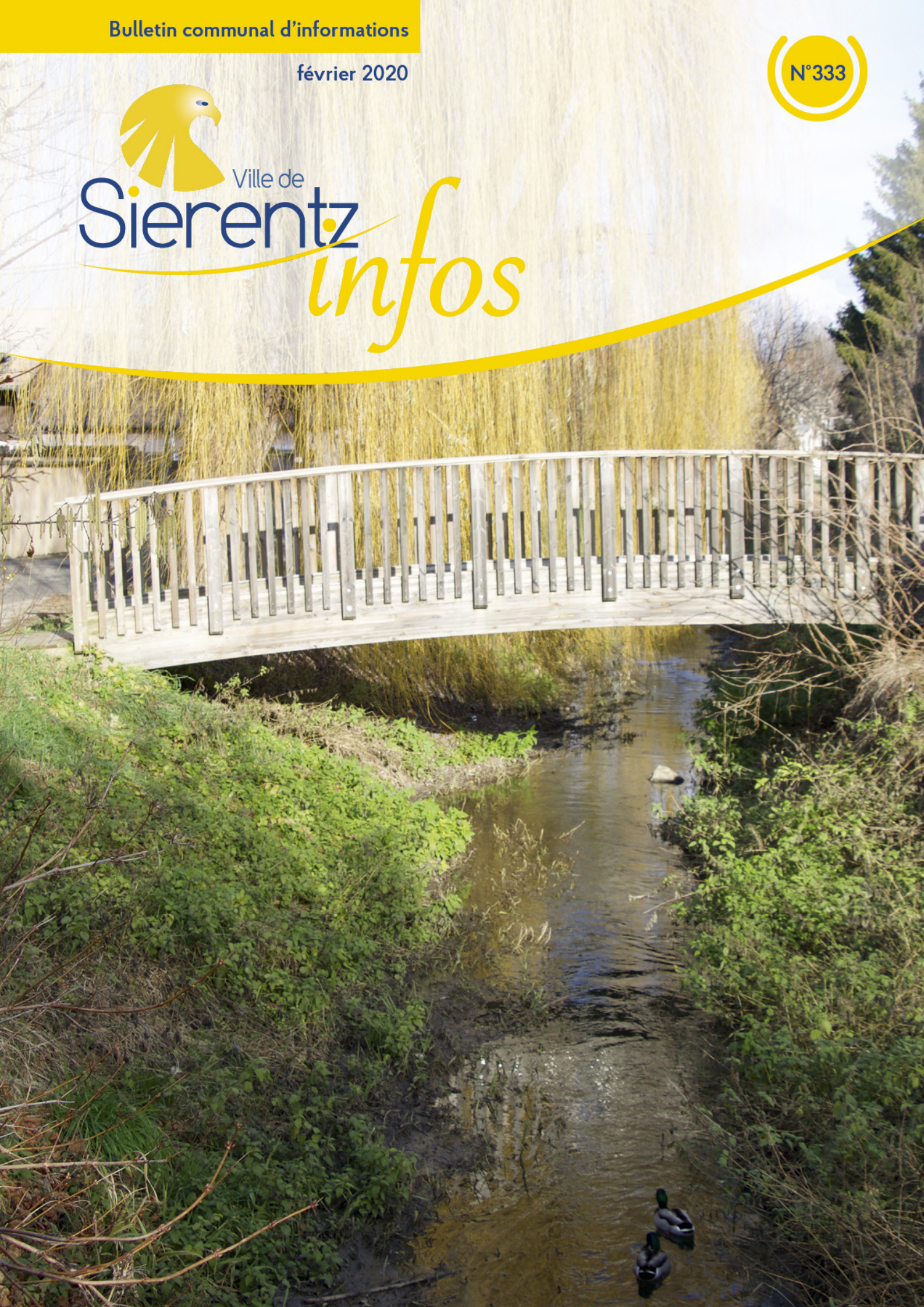




Ville de  
**Sierentz**  
*infos*





## Anniversaires

99 ans Maria WAMSTER le 25 mars  
 98 ans Yvonne ARBEIT née GEISS le 10 mars  
 93 ans Jeanne STURCHLER née BISSEL le 03 mars  
 91 ans Hélène MARLIER née ADALID le 04 mars  
 91 ans François METZGER le 20 mars  
 90 ans Jeanne SINNIGER née FLUCK le 30 mars  
 88 ans Albert KOERPER le 08 mars  
 88 ans Lucia CARRIERO née D'AMICO le 17 mars  
 87 ans Madeleine WEIDER le 04 mars  
 87 ans Maurice ROSENFELD le 08 mars  
 87 ans Huguette HENNA née HOMMATER le 21 mars  
 87 ans Paulette BURGER née ZIEGLER le 27 mars  
 87 ans Marthe RAPP née BRUNNER le 29 mars  
 84 ans Lucienne PRAX née KOHLER le 04 mars  
 82 ans Claude MUNCH le 1<sup>er</sup> mars  
 82 ans Jacqueline HOOG née PHILIPPE le 04 mars  
 81 ans Michèle LEQUIN née TESSON le 18 mars  
 80 ans Jeannette HASSLER née GENG le 11 mars  
 80 ans Christiane FLECK née KESSLER le 17 mars

## Naissances

Mégane 06/12/2019 fille de Jordan MARCHAL  
 et de Sylvie FRANCOIS  
 Lukas 20/12/2019 fils de Gaétan MONIZ  
 et de Cindy EPP  
 Rosalie 25/12/2019 fille de Benoit ESSAMA NDO'O  
 et de Jacqueline SOW  
 Victor 25/12/2019 fils de Lionel SCHEIER-ROESER  
 et de Astride GINTHER  
 Maxime 08/01/2020 fils de Franck EKHIRCH  
 et de Tina GOEPFERT

## Décès

08/12/2019 Georgette WAMSTER veuve SCHERRER  
 à l'âge de 91 ans  
 12/12/2019 Albert TSCHUPP à l'âge de 86 ans

Si vous ne souhaitez pas qu'il y ait une parution vous concernant, dans la rubrique « Carnet » du Sierentz Infos, lors d'une naissance, d'un mariage, d'un décès ou d'un anniversaire, merci de bien vouloir nous le signaler en Mairie.

## Les grands Anniversaires

Au cours du mois de janvier, nous avons célébré les

- 90 printemps de François KWAST

Encore merci pour son accueil très  
 chaleureux !





Carnet	À la Une	Voeux	Conseil municipal	Conseil municipal des Enfants	Associations Loisirs	Solidarité	Économie	Enfance Jeunesse	Infos pratiques	Manifestations
p. 2	p. 3	p. 4	p. 6	p. 6	p. 7	p. 7	p. 8	p. 9	p. 10	p. 11

## François KWAST a 90 ans

Personnalité incontournable de Sierentz, François Kwast a fêté ses 90 ans le samedi 11 janvier dernier à la Bascule, entouré de ses proches et représentants de différentes associations.

A cette occasion, son fils Bruno a souligné l'engagement de son papa tout au long de sa vie : il a fondé l'association des donneurs de sang de Sierentz, créé la Ligue de Protection des Oiseaux haut-rhinoise en 1957. Il est aussi un des membres fondateurs de la Société d'Histoire de la Hochkirch en 1980.

Depuis son plus jeune âge, il est apiculteur, et a formé de nombreux novices jusqu'à aujourd'hui.

Membre actif des Bricoleurs de Sierentz, il a fabriqué des nids d'hirondelles artificiels, dont plusieurs milliers ont été distribués dans le monde, puis de nombreux hôtels à destination de ces oiseaux, implantés dans toute la commune.

François a été un précurseur, un véritable lanceur d'alerte dans la défense de l'environnement et la préservation des animaux menacés. Tout cela en menant parallèlement sa carrière d'artiste - peintre. Toujours actif dans ces différents domaines, il précise qu'il lui reste au moins encore 20 ans de travaux planifiés à réaliser !

## Bonne continuation à vous François !





C'est dans une salle comble que Jean-Marie BELLIARD a présenté ses vœux à la population pour 2020, à l'occasion de la toute dernière cérémonie qu'il présidait en tant que maire de Sierentz. La soirée a été ponctuée de 3 superbes intermèdes musicaux de la Musique Municipale Concordia, dirigée par le chef Nicolas JARRIGE.



La première Adjointe Marie-Thérèse Rozan a remercié les nombreux élus et Sierentzois présents à cette soirée, puis a prononcé un touchant discours d'introduction, dans lequel elle a rappelé les grandes évolutions de Sierentz sur ses 37 années d'engagement au service de la commune, comme la naissance du périscolaire et la création de la médiathèque intercommunale la Citadelle.



Stéphane Dreyer, Adjoint à la culture et à la vie associative, a ensuite annoncé la projection d'un film présentant une vingtaine d'associations sierentzoises, dans le prolongement de celui réalisé l'an passé.

Aimé François, Adjoint en charge des marchés et notamment du Marché de Saint Nicolas, a officiellement reversé les bénéfices de la vente de 146 kg de bredala:

- . 1500 euros aux Jeunes Sapeurs Volontaires de Sierentz
- . 4000 euros aux Ateliers de GASPARD qui proposent des activités aux personnes atteintes de légers troubles cognitifs ou de maladies neuro-dégénératives.



La présidente des donneurs de sang de Sierentz, Edith BELLIARD, a récompensé les donateurs méritants : Marie-Joëlle MUNSCH 45 dons (4<sup>ème</sup> niveau argent), Béatrice FURMANN 45 dons (4<sup>ème</sup> niveau argent), Richard BOHRHAUER (absent sur la photo) 75 dons (4<sup>ème</sup> niveau argent), Philippe KOHLER 75 dons (4<sup>ème</sup> niveau argent) et Marie-Catherine KOHLER 100 dons (6<sup>ème</sup> niveau or avec palmes)

En 2019, des travaux d'aménagement ont été réalisés dans le parc du domaine Haas, grâce à l'implication des habitants à l'occasion de deux journées citoyennes en mars et en mai. Une vidéo présentant l'avancement de ce projet a été diffusée.





Monsieur le Maire a ensuite pris la parole. Il a lui aussi remercié toutes les personnes s'étant déplacées pour ce dernier discours de vœux.

Il a évoqué l'actualité de l'année écoulée, en rappelant la triste disparition de 13 soldats français en opération extérieure, dont le lieutenant Bockel.

Les travaux et réalisations entrepris en 2019 ont été présentés, notamment l'inauguration de la nouvelle école maternelle Picasso en septembre, et le renouveau du complexe sportif, pour lequel la grue de chantier vient d'être installée.

Jean-Marie Belliard a aussi retracé son itinéraire de maire de Sierentz 40 années durant, en montrant à quel point cette fonction a évolué et s'est transformée avec l'émergence des intercommunalités, le Pays de Sierentz puis Saint-Louis Agglomération.

Il a tenu à remercier l'ensemble des équipes municipales qui se sont succédées tout au long de ses mandats ; il a également souligné le professionnalisme et l'expertise du personnel communal avec lequel il a travaillé au quotidien.



La partie protocolaire de la cérémonie s'étant achevée, Lauren MEHESSEM et Rachel SORET VACHET-VALAZ, Conseillères Municipales déléguées, ont annoncé la surprise préparée par les jeunes du Conseil Municipal des Enfants :

une rétrospective montrant l'évolution de Sierentz ces 40 dernières années.

Le film s'est achevé par une émouvante chanson interprétée par les enfants, avec un message fort :

Monsieur le Maire s'en va, mais pas d'inquiétude, la relève est assurée !





Séance du 19 décembre 2019

## Affaires foncières

## Acquisition de biens immobiliers auprès du GHRMSA – projet d'acte

Le projet d'acte d'acquisition comprenant les conditions générales et particulières est présenté aux membres du Conseil pour l'acquisition de ces biens, conformément aux précédentes délibérations du 4 décembre 2018 et du 2 décembre 2019.

Pour information, le montant de l'ensemble immobilier a été estimé à 2 761 001 € selon les avis de France Domaine, tous prorogés par lettre valant avis domanial. Le montant conclu entre les parties s'élevait à 2 300 000 € pour l'ensemble.



Toutefois, le vendeur a omis de procéder à l'estimations de deux parcelles : l'une section 9 n° 60 d'une contenance de 26,73 ares et l'autre section 9 n° 998, d'une contenance de 2,61 ares détachée de l'ancienne parcelle section 9 n° 861, les deux estimées à un montant total de 15 623 €. L'acquisition de celles-ci fera l'objet ultérieurement d'un acte complémentaire dès réception des estimations manquantes. Le prix de ces deux parcelles est retiré du montant global.

Sur proposition de Monsieur le Maire, LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité, APPROUVE LE PROJET D'ACTE notarié tel que présenté.

Le compte-rendu intégral de la séance du Conseil Municipal est affiché en Mairie et est consultable sur le site [www.sierentz.fr](http://www.sierentz.fr)

## Bal de Carnaval du CME

03  
mars

Le conseil municipal des enfants organise son bal de carnaval le **mardi 03 mars 2020**, ouvert à tous les enfants de l'école primaire de Sierentz.

Il aura lieu à la salle des fêtes, de 18h à 20h.

2 euros d'entrée, reversés à l'association HUGO et EMMA, Un Combat pour la vie.



# La dernière énigme de « Connaissez-vous Sierentz ? »



L'équipe de rédaction du Sierentz Infos tient à remercier Paul-Bernard MUNCH, qui depuis 2008 a proposé chaque mois les énigmes de la rubrique « Connaissez - vous Sierentz ? ».

Voici la réponse de la rubrique « Connaissez-vous Sierentz ? » du bulletin du mois de janvier.

## Il s'agit de la "rue Zumstein".

Charles Zumstein a vu le jour à Magstatt-le-Bas le 30 Janvier 1867. Le cultivateur unit sa destinée à celle d'Anne-Marie Rapp, de Magstatt-le-Haut, le 25 septembre 1894. L'heureuse union, restée sans enfant, est brisée quatre décennies plus tard par le décès d'Anne-Marie Zumstein Rapp. Zumstein a laissé, auprès des (rares) hommes et femmes qui peuvent encore témoigner, le souvenir d'un personnage à multiples facettes ; tour à tour, cultivateur d'avant-garde, poète et conteur, chauffeur d'un des premiers véhicules du Sundgau, radiesthésiste ou sourcier sundgauvien. Agriculteur sa vie durant, il n'en était pas moins devenu dès l'aube de ce siècle « Dr Sundgau dichter ». On le reconnaissait, on lui demandait de réciter ses poèmes et il s'exécutait



tout naturellement, servi par une bonne mémoire. Même Guillaume II l'avait fait venir en 1912 à Strasbourg pour écouter trois de ses poèmes. Au lendemain de la Seconde Guerre mondiale, Charles Zumstein devait particulièrement poursuivre sa collaboration avec la Société d'Histoire du Sundgau en y livrant une dizaine d'études d'histoire locale (Magstatt, Stetten, Rantzwiller et autre village disparu Gutzwiller) destinées à ses annuaires. En 1986, la Société d'Histoire de la Hochkirch a exhumé son roman peut-être le plus attachant et le plus dur « BLACHLUDIS MARIANNLE » publication qui fait revivre une image quelque peu idyllique du monde paysan au crépuscule du XIX<sup>ème</sup> siècle.

## L'Amicale des pêcheurs de Sierentz

23  
février

L'Amicale des Pêcheurs de Sierentz tiendra son Assemblée Générale Ordinaire le **dimanche 23 février 2019 à 10 heures**, à la Salle des Fêtes - rue Clémenceau (derrière la Mairie) SIERENTZ.

En vue de compléter le Comité de l'Amicale, il est fait appel à une candidature.

Merci aux candidats d'en adresser la demande avant le 20 février par écrit au Président Michel FREY 9 rue Dettler 68510 UFFHEIM.

### Solidarité

## Ligue contre le cancer

Chaque année le Comité du Haut-Rhin de la Ligue contre le Cancer organise la quête à domicile dans notre commune.

Les quêtés bénévoles de notre commune se sont à nouveau totalement investis pour cette noble cause en 2019. Ils ont sillonné les différents quartiers de la commune et nous les remercions chaleureusement pour leur dévouement.

Un grand merci également aux généreux citoyens de Sierentz pour leurs dons et leur accueil envers les quêtés.

Les personnes désirant renforcer l'équipe de quêtés sont les bienvenues.

Si vous souhaitez les rejoindre, n'hésitez pas à prendre contact,

- soit en Mairie au **03 89 81 51 11**
- soit avec la déléguée locale, Marie-Thérèse Bisel, au **03 89 81 56 41** ou **06 13 58 63 32**





Alexia et Nicolas ARBEIT sont heureux de vous accueillir au petit marché à la ferme un nouveau jour dans la semaine : le mardi de 16h à 19h.

Vente directe du producteur aux consommateurs avec des légumes de saison cultivés à Sierentz. Déjà ouvert le vendredi 13h30/19h et le samedi 9h/12h 6 rue poincaré à Sierentz



Nous recherchons une personne pour travailler à nos cotés quelques heures par semaine (préparations marchés, cueillettes, plantations....). Si vous êtes intéressé ou pour toutes questions, vous pouvez appelez le 06.71.19.26.23 ou 07.87.67.89.51.

## MON MOMENT MAGIQUE

#prendresoindesoï

**juniors**

du 24 au 28/02/2020  
**CYCLE DE 5 ATELIERS SUR LA CONFIANCE EN SOI**

Emmener les enfants sur le chemin de leur bonheur, leur faire découvrir des pratiques ludiques et simples pour plus de bien-être dans leur tête, leur corps et leur cœur

**LES SUPERS POUVOIRS**

**DE LA MAGIE DANS MA VIE**

**AMOUR ET ESTIME DE SOI**

**L'INTUITION**

**BALADE AU PAYS DES EMOTIONS**

Avec entre autres : cercle de parole / minute gratitude / ronde de l'énergie / yoga défoulage / expression dessinée des émotions / relaxation finale

**Ateliers pour les enfants de 6 à 11 ans**

Animés par Florence JURANVILLE – Ambassadrice secteur M2A  
**TARIF** : Découverte 10 € • A l'unité 20 € • Cycle de 5 ateliers (1 offert ;) 80 €  
 Inscription : [florence.juranville@monmomentmagique.com](mailto:florence.juranville@monmomentmagique.com) ou **06 15 46 13 01**

**Pour rester informés, "likez" notre page Facebook NAITIRI**

monmomentmagique.com    Mon Moment Magique

PLACES LIMITEES – INSCRIPTION OBLIGATOIRE

Service de Soins Infirmiers à Domicile  
55 rue Rogg Haas 68510 SIERENTZ  
**03.89.81.65.45**

**RECHERCHE pour entrée immédiate**  
**AIDE SOIGNANT(E) diplômé(e) d'Etat**

A temps partiel 70% en CDI  
24.50 heures / semaine, poste comprenant  
2 coupés /semaine, un week-end sur 4 travaillé  
Permis de conduire obligatoire

Veuillez adresser votre candidature à La Direction  
- soit par courrier à l'adresse ci-dessus,  
- soit par mail à : [apsps@orange.fr](mailto:apsps@orange.fr)



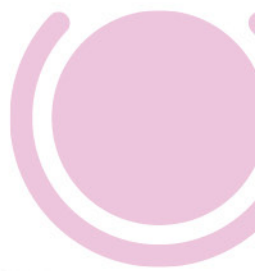


# DERNIÈRES NOUVELLES DES BARBAPAPAS

## n°66 Edition de Sierentz

### Moyennes sections :

Chez les maternelles, les moyennes sections ont eu la chance de pratiquer la poterie avec Izilda, la détente et la précision ont bercé la fin de journée !



Et vu les températures printanières qui se sont montrées par magie, on profite du parc pour prendre l'air !!



Les Rois et Reines chez les grandes sections







Vous avez une demande, une question concernant l'eau et l'assainissement ? Vous pouvez joindre les services de Saint-Louis Agglomération au : **03 89 70 93 61**.

Vous pouvez également joindre le numéro d'astreinte les soirs, week-ends et jours fériés au : **03.89.70.46.68**

## Permanences

le 27 février

Le Cercle des propriétaires et copropriétaires du Pays de Saint-Louis tient des permanences à Sierentz, à la Bascule (2 rue du Maréchal Foch), tous les 4<sup>èmes</sup> jeudis du mois, de 17h30 à 19h.

Prochaine date : le 27 février

Pour tout renseignement : 03 89 68 41 98

## Permanences d'information sur le logement

Vous avez des questions, un projet ou des difficultés dans le domaine du logement ?

L'ADIL 68 est là pour vous renseigner, vous conseiller et vous orienter.

Location, accession à la propriété, rénovation, copropriété, fiscalité... Les juristes de l'ADIL sont à votre écoute

pour vous informer sur les aspects juridiques, fiscaux et financiers liés au logement et à l'urbanisme. Leurs conseils sont personnalisés, neutres et gratuits !



Grâce au soutien de Saint-Louis Agglomération, vous pouvez consulter l'ADIL :

- lors de ses permanences (sans rendez-vous) à : Sierentz, le 2<sup>ème</sup> jeudi du mois, de 9h00 à 12h00,

- au pôle de proximité, 57 rue Rogg Haas.

- par mail : [contact@adil68.fr](mailto:contact@adil68.fr)

- ou par téléphone au **03 89 46 79 50**

Toutes les coordonnées et horaires sont sur le site [www.adil68.org](http://www.adil68.org)

## Médiathèque



A compter du 1<sup>er</sup> février 2020, les horaires de la Médiathèque la Citadelle évoluent pour mieux vous servir : la médiathèque restera ouverte une heure supplémentaire le vendredi soir, et ouvrira une heure plus tôt le samedi matin.

La médiathèque vous accueille désormais aux horaires suivants :

Mardi : 15h-19h

Mercredi : 10h-18h

Jeudi : 15h-18h

Vendredi : 10h-18h (au lieu de 10h-17h)

Samedi : 9h-13h (au lieu de 10h-13h)





## Ciné Sierentz

Prochaine séance **le mardi 18 février à 20 h**

Séance à la Salle des Fêtes de Sierentz

Suite à un énorme malentendu, deux amis d'enfance, chacun persuadé que l'autre n'a plus que quelques mois à vivre, décident de tout plaquer pour rattraper le temps perdu.



## Thé dansant

Prochaine date : le 26 février

Déjeuner dansant à partir de 11 h 30 à la Salle des Fêtes de Sierentz suivi du thé dansant habituel à 14 h.

Entrée du thé dansant : 5 €

Déjeuner : 14 €

Thème : Carnaval

Bal masqué avec remise de prix.

le 26 février



**CARNAVAL FC SIERENTZ**  
odk | prod

IMPRIMÉ PAR NOS SOINS, NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIQUE

LABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. A CONSOMMER AVEC MODÉRATION

**29 FÉVRIER**

8 € + 1 CONSO (PRÉVENTE) - 10 € (SUR PLACE)  
TARTES FLAMBÉES SUCRÉES & SALÉES - VIENNOISES  
ENTRÉE OFFERTE - 12 ANS ACCOMPAGNÉS D'UN ADULTE  
SALLE L'AGORA - SIERENTZ - 19H00  
INFOS & RÉSA : 06.18.61.55.22 & f CARNAVAL FC SIERENTZ

odk | wedding | lémenceau | cabine-photo | Crédit Mutuel  
Auto école SIERENTZ | cuisinella | FRANCE BOISSONS | LE GOURMANDIN "RASSERIE"

L'Amicale des Sapeurs-Pompiers de Sierentz vous invite pour fêter la St. Joseph à son

**Déjeuner dansant**

Accès rue des romains, à Sierentz

Salle **AGORA**  
Dimanche  
**15 mars**  
à partir de  
**11h30**

Hochwaid Echo

Musique et bonne humeur d'ambiance alsacienne et montagnarde

Menu :

- Potage à l'ancienne
- Tourte, Roesti, Salade
- Dessert et café

Tarif : **22 €**

Réservation au **06 85 71 30 87**



# AGENDA

## Février

- 18 Cinéma page 11
- 26 Déjeuner dansant page 11
- 29 Carnaval – Football Club Sierentz page 11

## Mars

- 03 Bal de carnaval – CME page 6
- 15 Déjeuner dansant – Amicale des Sapeurs-Pompiers page 11

### Horaires d'ouverture

Du lundi au jeudi  
de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h

Le vendredi  
de 9 h à 12 h  
et de 14 h à 17 h

#### Mairie

1 Place du Général de Gaulle 68510 SIERENTZ · Tél. 03 89 81 51 11 · Fax 03 89 83 92 52  
mairie@mairie-sierentz.fr · [www.mairie-sierentz.fr](http://www.mairie-sierentz.fr)

#### Mentions légales

Magazine édité par la Mairie de Sierentz. Directeur de la publication : Jean-Marie Belliard. Dépôt légal : février 2020.

Conception et rédaction : Commission Information et Communication. Réalisation graphique : [www.rhenus-communication.fr](http://www.rhenus-communication.fr)

Impression : Alsagaphic, Rixheim. Crédits photos : Mairie de Sierentz, Paul-Bernard Munch, documents remis.